

NOVEMBER 2016

S	M	T	W	T	F	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

page - ①

OCTOBER

44th Week 298-067

24

MONDAY

Keep clear of = Keep something
in distance.

Date - 10/02/2024
Boalia

Make a mess of something = To make something dirty.
Agitation = A disturbance of personal tranquillity.
consigned to fire - অগ্নিতে পাঠানো।
account = on one's sake.

অপ্সবাসবদত্ত ব্যাখ্যা

Date - 11/02/2024

3rd Semester - (H), Paper- 5.

Boalia

উদয়নবন্দু অবনী বাসবদত্তাবলৌ বলস্য দ্বাম্।

পদ্মাবতী নন্দুর্তে বসন্তকলৌ তুর্জিত্য পাণ্ডবম্ ॥

অপ্সবাসবদত্তম্ - ১/১

কবি বরস্য ললিতকবিতাবল্যসম্য
ভাসস্য অপ্সবাসবদত্তমিতি নাটকে অশ্রমাদ্ধে
মহলাচর্য শ্লোককল্পেণ সমুল্লম্বতি অম্
ব্যাখ্যানার্থঃ শ্লোকঃ।

অত্র মহাকবিঃ
অত্র অলিঙ্গদেবতাং বলবাম্ অরন কাণ-
কথামুদাদিশতি উদয়ন্তাদিনা।

উদয়স্য উদয়কালস্য যঃ
নবদুঃ নৃতনন্দঃ অত্র অবনী সমানবনী
তুল্যবনী উদয়কালীন চন্দ্রতুল্যবিশিষ্ট ইত্যর্থঃ।

Important

আমরেন মদ্রেন দত্তমবলং বলহীনত্বং
মমোঃ তৌ আমরদত্তাবলৌ। পদ্মাব্যাঃ
লক্ষ্যঃ অবতীর্ণম্ আবিলেবঃ, তেন পূর্ণো

S	M	T	W	T	F	S
30	31					
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29

ଅମୃତୋ ଶିତି ମଦ୍ମାବତୀନମୂର୍ତ୍ତି । ସମନ୍ତେ
 ସମନ୍ତକାଳେ କର୍ମୋ ମନୋହରୋ, ସମନ୍ତାଧ୍ୟାସାଗ-
 -ଯୋଗାଦ୍ମା ମନୋହରୋ । ବଳୟା ବଳଦେବୟା
 ବଳବ୍ରାହ୍ମଣା ହୃଦୋ ବାହୁ ଦ୍ଵାୟା ଆତିକ୍ରମ-
 ଶ୍ରୋତାବଂ ନାଟକନଟକଂ ନାଟୟା ବ୍ରହ୍ମତୟା
 ଶିତି ଶ୍ରୋତକଲକାର୍ଥାଃ ।

ଅସ୍ମିନ୍ ଶ୍ଳୋକେ ବଳବ୍ରାହ୍ମଣା
 ବାହୁଦ୍ଵୟାଳୟା ବର୍ଣ୍ଣନା କବିନା କୃତା । ତେ ବାହୁ
 ଉଦୟକାଳୀନ ଚନ୍ଦ୍ରତୁଳ୍ୟବର୍ଣ୍ଣସିଂହା, ମନ୍ଦ୍ୟାମାଳା
 ବଳଶିଖା, ଲକ୍ଷ୍ମୀଃ ଆବିର୍ଭାବେନ ଅମୃତୋ
 ତଥା ଚ ସମନ୍ତକାଳୟା ଆଗମନେନ କରମୀୟୋ
 ହୃତୋ । ତାହାଣି ବାହୁ ନଟକାନ ବ୍ରହ୍ମତୟା
 ଶିତି ଶ୍ଳୋକୟା ଅବଲମ୍ବ୍ୟାଃ ।

ଶିଶୁ ମୁଦ୍ରାଲଙ୍କାରଦ୍ଵୟା ଉଦୟନ-
 -ସାମ୍ବଦତା-ମଦ୍ମାବତୀ-ସମନ୍ତକାଳାଃ ଅନ୍ଧାନାତୀନାଃ
 ନିର୍ଦ୍ଦେଶଃ ସୁକବିନା ତାତ୍ପର୍ଯ୍ୟ ସୁକୌଶଲେନ
 କୃତଃ ।

ଏତେ ଆର୍ଯ୍ୟାହୁନଃ ବିଦ୍ୟତେ ।

—X—

Keep clear of = Keep something
in distance.

Date - 10/02/2024
Boalia

Make a mess of something = To make something dirty.
Agitation = A disturbance of personal tranquillity.
consigned to fire = অগ্নিতে পাঠানো।
account = on one's sake.

অন্নবাসবদন্তে ব্যাখ্যা

Date - 11/02/2024

3rd Semester - (H), Paper-5

Boalia

উদয়নবন্দুঅবনীয়াবদত্তাবলৌ বলস্য দ্বাম্।
পদ্মাবতীনমূর্নো বসন্তকম্বো হৃদয়ঙ্গ পাণ্ডবম্॥
অন্নবাসবদন্তম্ - ১/১

কবিবরস্য ললিতকবিতাবলস্য
ভাস্য অন্নবাসবদন্তমিতি নাটকে প্রথমাঙ্কে
মহালাভবনশ্লোককরণে অমূল্যমিতি অম্
ব্যাখ্যানার্থঃ শ্লোকঃ।

অত্র মহাকবিঃ
অন্ন্য অলৌকিকদেবতাং বলবাম্, অন্ন কাব্য-
কথামূল্যাদিগিতি উদয়ন্তাদিনা।

উদয়ন্তা উদয়কালস্য যঃ
নবদুঃ নূতনচন্দ্রঃ, অন্ন্য অবনী সমানবনী
হৃদয়বনী উদয়কালীনচন্দ্রহৃদয়বিগিহী ইত্যর্থঃ।

Important

আমরেন মদ্যেন দত্তমবলম্ বলশীনত্বঃ
মদ্যোঃ তৌ আমরদত্তাবলৌ। পদ্মাব্যাঃ
লক্ষ্ম্যাঃ অবতীনম্, আবিলেবঃ, তেন পূর্নো

S	M	T	W	T	F	S
30	31					
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29

ଅମୃତକାଳ ଶୁଦ୍ଧି ପଦ୍ମାବତୀର ପୂର୍ବେ । ସମସ୍ତେ
 ସମସ୍ତକାଳ କର୍ମ ମନୋହର, ସମସ୍ତାଧ୍ୟାତ୍ମିକ-
 ଯୋଗାଦା ମନୋହର । ବଳୟ ବଳଦେବୀ
 ବଳବ୍ରାହ୍ମଣୀ ହେଉ ବାହୁ ହାତ ଅତିକ୍ରମ
 ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍ ନାମକରଣକ୍ତିଃ ନାମକ୍ତିଃ ବ୍ରହ୍ମତମ୍
 ଶୁଦ୍ଧି ଅତ୍ରକରଣକାର୍ଯ୍ୟାଃ ।

ଅସ୍ଥିନ୍ ଶ୍ଳୋକ ବଳବ୍ରାହ୍ମଣୀ
 ବାହୁଯୁଗଳୟ ବର୍ଣ୍ଣା କବିନା କୃତା । ଯେ ବାହୁ
 ଉଦୟକାଳୀନ ଚନ୍ଦ୍ର ଚନ୍ଦ୍ରବର୍ଣ୍ଣସିମ୍ବିତ୍ତା, ମନ୍ଦୁମାଳିନୀ
 ବଳବ୍ରାହ୍ମଣୀ, ନାମକ୍ତିଃ ଆବିର୍ଭାବେ ଅମୃତକାଳ
 ତଥା ଚ ସମସ୍ତକାଳୟ ଆଗମନେନ କରଣୀୟା
 ହାତେ । ତାହା ବାହୁ ନାମକ୍ତିଃ ବ୍ରହ୍ମତମ୍
 ଶୁଦ୍ଧି ଶ୍ଳୋକୟ ଅବଲାର୍ଥଃ ।

ଶୁଦ୍ଧି ମୁଦ୍ରାଲଙ୍କାବତ୍ତା ଉଦୟନ-
 ସାମ୍ବଦତା-ପଦ୍ମାବତୀ-ସମସ୍ତକାଳାଃ ଅସ୍ଥାନନାମକ୍ତିଃ
 ନିର୍ଦ୍ଦେଶଃ ଅକ୍ତିଃ ଆଗମନ ଅକ୍ତିଃ
 କୃତଃ ।

ଅତ୍ର ଆର୍ଯ୍ୟାହ୍ନଃ ସିନ୍ଧୁତେ ।

—X—